

2018年5月吉日

お客様各位

株式会社 ジャパンロジスティックス

【中国輸出入貨物】中国 24 時間ルールに基づく B/L 記載に関するご案内

平素より弊社サービスをご利用頂き、厚く御礼申し上げます。

掲題につきまして、中国税関通知 2017 年 第 56 号の通達により、B/L 面上 の記載事項に
関しまして中国版 24 時間ルールとして本格的に導入される事となりましたのでご案内申し上げます。

つきましては、弊社中国向け輸出サービスをご利用のお客様は、
Shipping Instruction もしくは Doc Receipt 上に下記項目を必ず記載頂けます様、
ご協力の程お願い致します。

尚、記載漏れのある場合は、現地での輸入通関及び貨物引渡し時に支障をきたす可能性が
ございますので、御留意頂けます様お願い申し上げます。

【適用開始日】： 2018 年 6 月 1 日現地入港本船分より

【対象貨物】： 中国向け貨物（香港及び香港経由を除く）

【記載事項】： 下記 **A~C** の 3 項目につきまして Shipping Instruction もしくは Doc Receipt
上に必ずご記載下さい。

A. SHIPPER 欄

1. Shipper (会社名・住所・電話番号・ご担当者「PIC:」 もしくは 「ATTN:」を付けて)

2. 以下のいずれかの法人コード

- ① **LEI (Legal Entity Identifier:取引主体識別コード)**
- ② **CIK (Central Index Key:米国証券取引委員会コード)**
- ③ **9999 + 13 桁の法人番号 (「+」記号は必ず記載)**

*次頁へ続く



B. CONSIGNEE 欄

1. Consignee (会社名・住所・電話番号・ご担当者「PIC:」もしくは「ATTN:」を付けて)
2. 以下のいずれかの中国側法人コード
 - ① USCI (Unified Social Credit Identifier: 統一社会信用コード 18 桁)
 - ② OC (Organization Code in CHINA:組織機構コード 9 桁)

注意事項：CONSIGNEE 欄が「TO ORDER」の場合は NOTIFY PARTY 欄へ上記を記載

C. Description (品名記載に関して)

中国税関は輸送貨物に関して正確かつより具体的な品名を記載することを指示しております。
以下の「Non Acceptable List」に記載される品名は中国税関より輸入申告を拒否される
恐れがございます。

Non Acceptable：以下のような曖昧な品名記載は避けること

Agricultural products/ Aid consignments/Animals/Apparel/Ceramic products/
Chemicals/Hazardous/Electronics/Equipment/Flooring/Gifts/Iron/Lether Articles/
Iron/Machines/Oil/Plants/Plastic goods/Steel/Textiles/Tools/Wood/Wooden article/
Rubber articles/Glass articles

Acceptable：以下のように正確かつより具体的に品名記載すること

Long grain/Live horses/Dresses/TV set/Refractory bricks/
Video games/Sweet biscuits/Cutting-off machines/Meat of swine/
Lubricating oils/Plastic Pipes/Orchid/Tires/Screwdrivers

ご不明な点がございましたら、弊社までお問合せ頂けます様よろしくお願い致します。

以上